

b

"Short history of Hananwa tribe"

by

K34/71

Joseph Sono.

ser 427(1)

Seths:eba sa Maleto pele se eso sa ba sa Malebogo.

0-16

Maina a dikgoši:

Malete, Morwa Malete wa a tsebye leina la gagwe, Matšwiorwane,
Téhalane wa Moraka, Ramolelekwa, Kibi le Kgalosi.

Maina a ba ka moſate; Ramolelekwa le Kgalasi.

Ditaba.

Malete o be a dutšé kgaufsi le Lefurutši, a belega morwa,
morwa wa gagwe a tloga ka go tsoma a ya xo tsoma dithabeng tše di
bega di tšebla ka leina la Monnayo-a-se-nago-moriti. Bjale ke
ditaba tše Malebogo kwa Blaawberg. Gomme ge a gomela ga Malete
a botša tatagwe gore ke bone naga e botše. Gomme a tše a basadi
le bahlanka ba gagwe a ya mola a bego a tsoma gôna. "Ba ana Phuti,
ba ga Malete, o a nkgana, bjale ke xo bitša Mohananwa". A ya go
banna bale bo-Madibana le Moremi, Molele le Maifo, gomme ba mo
dumela. Gomme banna bao ba be ba dutšé godimo ga thaba; Monna-
ea-se-nago-meriti. Gomme ba be ba tshaba go leme kwa fase ga
thaba ba re ba tshaba dinare, ditau le dithölo.

Gomme ba ja dimupudu, mahoyo, dihlatéwa, dinobe. Ke mo
Morwa-Malete a ge a fihlile a re; a re yeng re leme kwa fase, ke
tseba pula le lero, gomme pula ya na, ba buna mabele a mantši.
Gomme ba re o tseba pula o swanetše go ba kgoši, gomme ba mmeya
kgoši, banna bale ba bane. Gomme naga ya bitšwa Hanwanwa. A
bélèga morwedi le morwa.

Gomme morwedi a tšewa ke Dikolobe tše Morudu. Ba ya ba
dula kwa Mokgalakwena ga Morudu. Gomme morwedi yo ge a fihlile
ga-Morudu, a tshaba ditau tše a se ſogo a di bôna, a tla gae ga
gabô a le moimana. Monna a gagwe a mo latela, gomme a gana go
ya. Ke mo a belegilego morwa a re ke Maſilo, gomme a ana théwene
ka ba bommagwe.

Gomme ge a kgotše ba re ke Matšiokwane. Gomme mmagwe a re
a yo go lwa le malome a gagwe a tſeye bokgoši ka gore nna ke be
ke le wa nele, gomme ba ntſeela bokgoši ka gore ke mosadi.

2

Gomme ma wa gagwe e be e le Haleokana, morato wa mmagwe, ke bana ba morwa wa Malete. Gomme ge Haleokana a lwele le Matšwiokwane, (Masilo) a hudugela Matšhilong.

Ke mo Matšwiokwane a rometšego batho go bolaya batho ba Raleokana a romela batho go tšwara Matšwiokwane. Gomme ge a mo sekisetše a mmotše gore ke tlo go bolaya, Matšwiokwane a ya a ba bolaya la bobedi, gomme Raleokana a botša Ramatšwiokwane a re ke tlo go bolaya, matšwele a kgomo a mane, Ke mo mmago Ramatšwiokwane are ba tla go bolaya, a re ye re rape dira ga Matlala go kgoši Makobé. Ge dira téa ga-Matlala di e lwa le téa Raleokana ba be ba elwa ba le ga-Manaka, (Bochem), gomme dira téa Matlala téa fenywa, tše di be di rapile ke mmago Matšwiokwane. Gomme a boel a ya ga-Laka go rapa Matebele.

Ba tla ba swere dithunya, gomme Raleokana o be a kgalabile a na le morwa Tshelane, gomme yena a lwa le matebele, gomme ~~ya~~ Matebele a ba fonya ka dithunya ka gobane bôna ba be ba sena dithunya. Gomme setšhaba sa tshaba le kgoši Théalane a ya a dula Kôkôpôle thabeng ya Matšhaba. Dira téa Matebele téa humana Raleokana ga-Manaka "Matšhilong". Gomme Ramatšwiokwane morwa kgaitšadi ya Raleokana yo a bego a elwa naye, a re; go dira; mo kgameng ka mokgokgotle 'letšwa', gomme a hwa a kgamilwe. Gomme Matšwiokwane a leboga Matebele ka dikgomo, gomme a re naga ke ya gagwe. Gomme Tshelane a re naga ya Kôkôpôle ga e a mo lekana, bjale a kgon a ya a lotšha go motšwala wa gagwe Matšwiokwane, ba mo dumela a ba fa monyana kgaitšadi ya Kibi morwa ~~ma~~ Tshelane.

Gomme monyana a gomela gae gagabô a sena ngwana. Bjale Tshelane o be a belegile Kibi, gomme Matšwiokwane a belega Kgalusi, bjale bana ba ba fapana, gomme Kgalusi a re ka gore mosetsana o kgomile ke tla lwa. Gomme Kgalusi a romela dira téa thopa dikgomo téa Kibi ka Mašemong mo go bego go bitšwa mohlakeng wa tšwata "Bo-wisa-tlou". Gomme ga ſala dinamene gomme a di bolaya. Gomme Kibi a ya a thopa téa ga Lehong, e be le motse wa go hušwa ke Kgalusi. Gomme bahlanka ba Kibi ba di nametša thabs, ge ba le thabeng banne ba ga-Lehong ba ba hwetša. Gomme gwa lwa ntwa

gôna fao. Ge ba elwa le banna ba Kibi, go be go se na tsela, gomme ke mo banna ba bangwe ba ga-Kibi ge ba elwa, ba bangwe ba be ba phula tsela, ba bangwe ba rwala maloko go tshele mo tsaeleng e mpsha gore dikgomo di re, dikgomo di fitile gona. Empa banna ba ga-Kibi ba fela ba tseya dikgomo. Gomme Kibi a ya a thopa dipudi, ga-Mepuri mohlakeng. Gomme a boela a romela bahlodi motseng Makgabela. Gomme dihlodi tsâ thibela ke pule. Gomme a romela dira go thopa motse, gomme mo motseeng ba bolays batho ba bahlano, ba thopa aikgomo ba sepela. Gomme Kibi a fetâ ka go lwa le motse wa Mokorong.

Kibi o be a elwa le bahlanka ba gagwe ke mehla ge ba le ntseng, gomme makgowa a tla go Kibi a kgopela batho ba gagwe. Mokgowa a feta a ya Mmara gotfea Mabeisi. Gomme lekgowa la moeta-pele e be e le Mokintedi, a tfea le makgowa a ga-Modimolle baga-Motidi, dira tsâ kamoka tsâ ya go lwa le Kgaluei. Gomme Kgalusi a tse na ka leweng le basadi le batho ba gagwe, gomme ba lwa le yena matéa-tsí a mararo. Gomme batho ba gagwe ba lwa ba ba ba shopa kanono (canon) ba re ba e swara ya ba palela. Gomme Kgalusi a hloma 'folaga', ba re o a téwa, gomme a thunya gape, le bôna ba thunya, a boeleta a hloma ya bobedi, ge ba e tla kgaufsi a thunya. Gomme ba thôma go 'bôra' lefseka, gomme ge ba 'bôra' a ba thunya a ba a bolaya makgowa a mabedi.

Gomme ge ba bone sediba se a nwago go ôna, ba rema dihlare ba dula gôna. Gomme a hlôma 'folaga' ya bororo. Ke mo a tswerego ke makgowa a Modimolle, ba ya ba mo agela ka mañemong ka Sefalong, yena Kgalusi o hwile ka ngwaga wa 1938. E be e le moloko a tswang gaMalete, papa'abô mogolo ke Malete, a bêlega morwa wa go se teebje leina.

Molokô wa gôna ke go latelana:

Malete

Morwa' Malete

Morwedi
(Masilo) Matswiokwane

Morwa Raleokana
Tshelane

Kgalusi

Kibi

END. S.427